

Cote des documents à rectifier :	ERN(s):	Date de la Demande:	Type de Correction:
E223/2/1	00867547-00867553	12/12/12	<input type="checkbox"/> Correction à apporter à l'original <input checked="" type="checkbox"/> Correction à apporter à la traduction <input type="checkbox"/> Nouveau classement

Ergebnisse

Stücken

ឯកសារដើម

ORIGINAL DOCUMENT/DOCUMENT ORIGINAL

ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ ទទួល (Date of receipt/date of reception):
 12 / 12 / 2012

ម៉ោង (Time/Heure) : 14 h 00

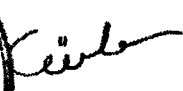

មន្ត្រីទទួលបន្ទុកសំណុំរឿង / Case File Officer/L'agent chargé
 du dossier: *S. M. K. S. K.*

MESURES SOLLICITÉES

12. Les co-procureurs demandent respectueusement à la Chambre de première instance de :

- 1) confirmer que les 48 documents figurant dans l'**annexe 1** sont les documents restants qui doivent encore lui être présentés aux fins de versement aux débats,
- 2) programmer une audience consacrée à l'examen de l'opportunité d'admettre en tant qu'éléments de preuve ces 48 documents restants figurant dans l'**annexe 1** ainsi que les documents supplémentaires que les parties auront retenus de leurs listes initiales respectives (soit celles d'avril 2011), d'ici fin novembre 2012 et qu'elles entendent faire verser aux débats par rapport aux déplacements de population (phases 1 et 2) et aux faits pertinents relatifs au site de Tuol Pô Chrey, en ce compris les documents figurant dans les **annexes 2 A) B) et C)** ci-jointes,
- 3) programmer les sept audiences consacrées à l'opportunité d'admettre ces documents en tant qu'éléments de preuve et à l'examen des preuves documentaires retenues en suivant l'ordre, la séquence et la durée recommandés au paragraphe 10 ci-dessus.

Soumis respectueusement,

Date	Nom	Signature
23 novembre 2012	YET Chakriya Co-procureur adjoint	
	Andrew CAYLEY Co-procureur	

Réponse des co-procureurs à l'instruction donnée par la Chambre de première instance aux parties de lui indiquer les documents supplémentaires qu'elles entendent faire verser aux débats par rapport aux déplacements de population et au site de Tuol Pô Chrey, et demande tendant à ce que soient programmées des audiences consacrées aux documents